

RELAXAČNÍ HOUPACÍ KŘESLO
COLOMBO

TYP: PH006

NÁVOD K OBSLUZE

(překlad původního návodu k obsluze)

AVEN[®]
BERG



CZ



PŘED POUŽITÍM VÝROBKU PŘEČÍST NÁVOD!

Návod k obsluze uschovejte pro další použití a předejte jej každému dalšímu uživateli! POZOR! Výrobek nepatří do rukou dětem! Tento výrobek není hračkou ani není určen na hraní! Výrobek nestavte v blízkosti zdrojů tepla nebo otevřeného ohně! Nedodržení bezpečnostních pokynů může mít za následek nejen ohrožení zdraví osob, ale také škodu na majetku nebo poškození výrobku!



Bezpečnostní pokyny

VAROVÁNÍ:

-  Používat pouze ve venkovním prostředí!
-  Před použitím výrobku důkladně přečíst návod a uschovat jej pro pozdější použití!
-  Výrobek zatěžujte rovnoměrně a nepřekračujte maximální uvedené zatížení. Nikdy nesedějte nebo nelehejte pouze na kraj výrobku, hrozí nebezpečí způsobení vážných zranění v důsledku převážení nebo převrácení výrobku - vždy dbejte na rovnoměrné zatížení!
-  **UPOZORNĚNÍ:** Nikdy nepřekračujte uvedenou maximální nosnost!
-  Lehátko nikdy nepoužívejte k jiným účelům! Je zakázáno na lehátku stát nebo skákat, zavěšovat se do konstrukce, houpat se na části konstrukce apod.! Mohlo by dojít k poškození konstrukce výrobku nebo i vážným zraněním.
-  Před použitím zkontrolujte, že je výrobek správně sestaven a veškeré spoje a západky pevně utaženy nebo zajištěny.
-  Výrobek není hračkou pro děti! Zajistěte proto, aby si s výrobkem nehrály!
-  Mohlo by dojít ke zranění, jako například přiskřípnutí prstů apod.!
-  Vždy mějte nad dětmi dohled!
-  Na konstrukci výrobku jako i na podpěry nebo žebra lehátka nikdy nezavěšujte žádné předměty ani se na něj nezavěšujte rukama!
-  Lehátko vždy umístěte pouze na rovný a pevný povrch, ochrannou stříšku vždy zajistěte upevňujícími šrouby!
-  Jakékoliv úpravy výrobku mohou být nebezpečné, nikdy neprovádějte úpravy ani změny na výrobku!
-  Výrobek nikdy neumísťujte v blízkosti ohně, tepelných zářičů, odlétávajících jisker apod.
-  Mohlo by dojít ke vznícení výrobku nebo k jeho poškození!
-  V případě větrného počasí nebo před bouřkou nebo vichřicí je nutné výrobek dostatečně zajistit proti převrácení nebo poškození, například dodatečným zatížením nebo ukotvením.
-  Poryv větru by jej mohl zachytit a převrhnout a způsobit tak škody na majetku nebo zdraví včetně poškození výrobku!
-  Dbejte, aby při použití lehátka se kolem něj nebo pod ním nepohybovali děti, jiné osoby nebo zvířata hrozí nebezpečí zranění.

VAROVÁNÍ:

Výrobek je určen pouze k ochraně proti slunečním paprskům a vytvoření stínu! Není určen k ochraně před deštěm, zhoršenými povětrnostními podmínkami nebo sněhem! Šetrným a ohleduplným zacházením výrazně prodloužíte životnost výrobku!

VAROVÁNÍ!

Obalový materiál, zejména plastové sáčky udržujte mimo dosah dětí! Hrozí nebezpečí udušení! Obalový materiál zlikvidujte vhodným způsobem!

VAROVÁNÍ!

Není určeno pro komerční použití! Pouze pro domácí užití!

Rozsah dodávky

Před prvním uvedením do provozu, prosím, prověřte obsah dodávky z hlediska její kompletnosti a eventuálně viditelných poškození. Seznam jednotlivých dílů zkontrolujte se seznamem dílů v návodu k montáži. V případě, že výrobek není kompletní nebo jsou některé díly poškozeny výrobek nesestavujte ani jej nepoužívejte! Nejprve jej zkompletujte a poté jej můžete začít používat.

Péče, údržba a ošetřování výrobku

Šetrným, ohleduplným a správným použitím výrazně prodloužíte životnost výrobku! Relaxační lehátko nepotřebuje prakticky žádnou zvláštní a náročnou údržbu.

Konstrukci lehátka otřete vlhkým a jemným hadříkem nebo houbou a mýdlovou vodou, nepoužívejte agresivní čisticí prostředky nebo abraziva. Mohlo by tak dojít k poškození povrchu konstrukce výrobku. Výrobek není určen jako ochrana před vodou. Pokud se nečekaně dostane na látku voda, je vhodné ji neprodleně odstranit, aby nedošlo k poškození látky apod.

V případě, že lehátko nepoužíváte, nebo v případě nepřízně počasí vždy lehátko zajistěte proti poškození a konstrukci lehátka důkladně dodatečně zajistěte! Poryv větru by mohl poškodit konstrukci lehátka a nebo ji převrátit a způsobit tak škody na zdraví nebo majetku! V takových případech doporučujeme lehátko přemístit do chráněných míst, například pod přístřešek, pergolu apod. Doporučujeme rovněž lehátko zakrýt ochrannou plachtou v případě že jej nepoužíváte.

Pravidelně kontrolujte tuhost jednotlivých spojů a jejich dotažení, stejně tak závěsů apod.

Doporučujeme lehátko skladovat na suchých, větraných, chráněných a zabezpečených místech.

Lehátko nikdy nenechávejte venku nezabezpečené před povětrnostními vlivy apod.!

Kontrolujte a pravidelně lehce promazávejte části konstrukce. V případě poškození, odření povrchu nebo krycí barvy apod. opravte poškozená místa novým vhodným nátěrem, aby nedošlo ke vzniku koroze.

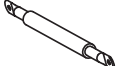
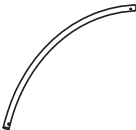
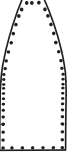
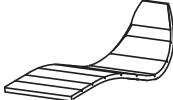
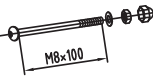
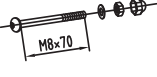
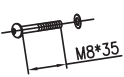
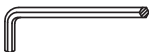
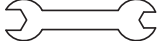
Mimo sezónu, je nutné výrobek uskladnit v suché, zabezpečené a větrané místnosti. Před uskladněním je nutné lehátko důkladně nechat oschnout a uskladnit pouze v suchém stavu. V případě že použijete (zabalíte) látku nebo konstrukci do neprodyšné plachty může dojít ke kondenzaci vlhkosti, vzniku koroze nebo plísní.

Změny barevné stálosti látky nebo konstrukce působením slunečního záření jsou běžnou vlastností a opotřebením a nejsou důvodem k reklamaci!

Technické údaje

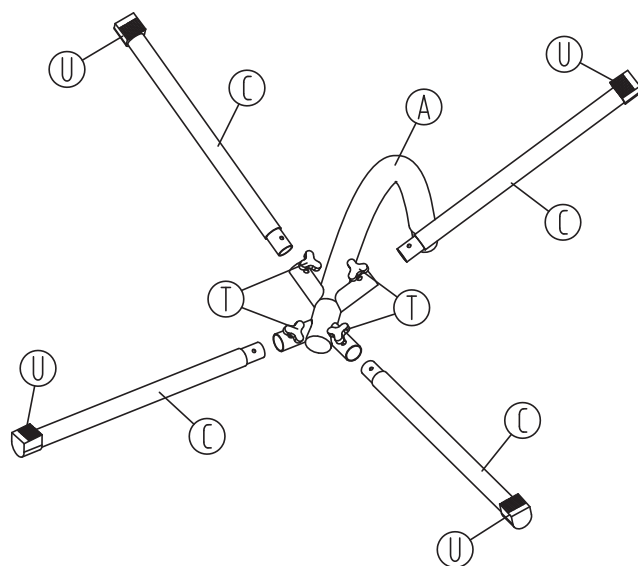
TYP	PH006
VELIKOST	197×104×200
MAX. NOSNOST	100 kg

Montáž-popis dílů

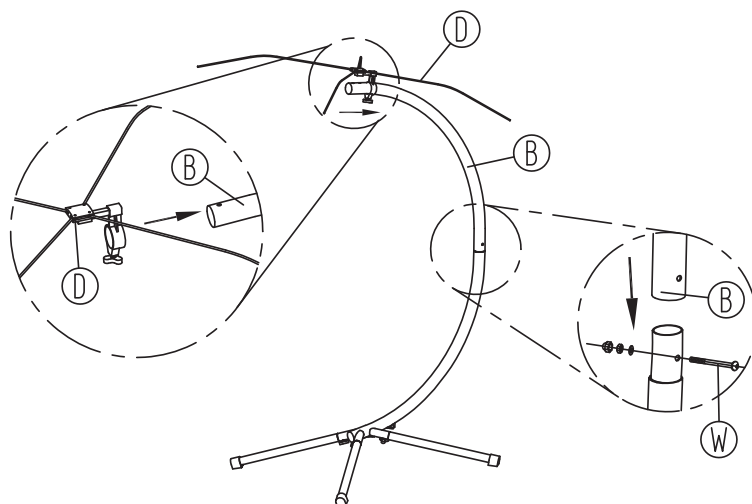
				
A 1 _x	B 1 _x	C 4 _x	D 1 _x	E 1 _x
				
F 1 _x	G 1 _x	H 1 _x	I 1 _x	J 1 _x
				
AA 1 _x	AB 1 _x	M 2 _x	N 1 _x	O 1 _x
				
P 1 _x	Q 1 _x	R 1 _x	S 1 _x	T 4 _x
				
U 4 _x	V 1 _x	W 1 _x	X 4 _x	Y 2 _x
				
Z 1 _x	Z1 1 _x			

Montáž proved'te dle vyobrazení

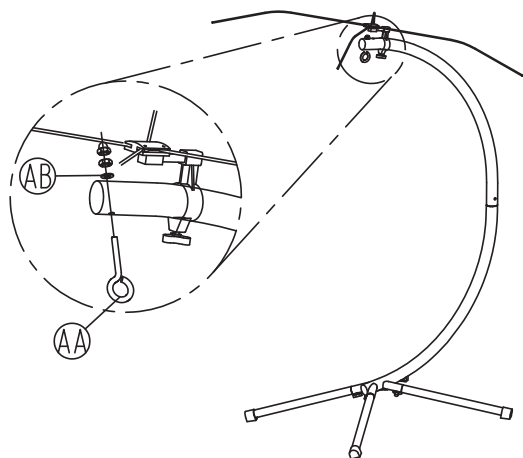
1



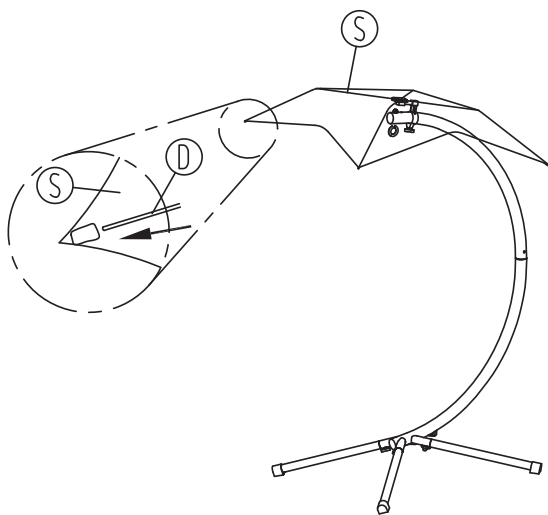
2



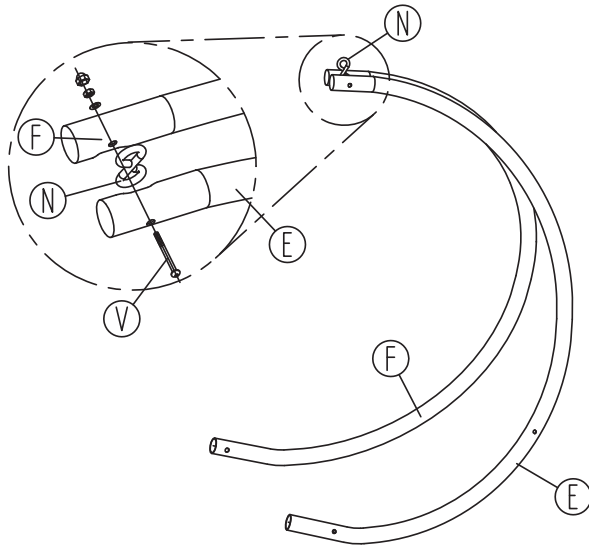
3



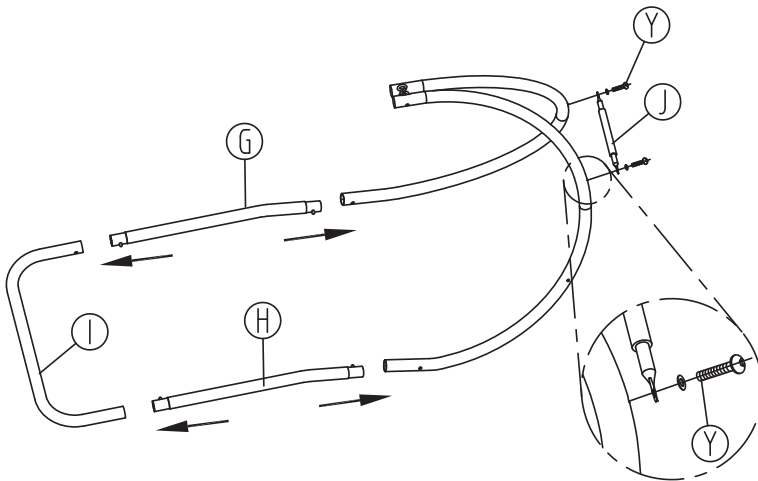
4



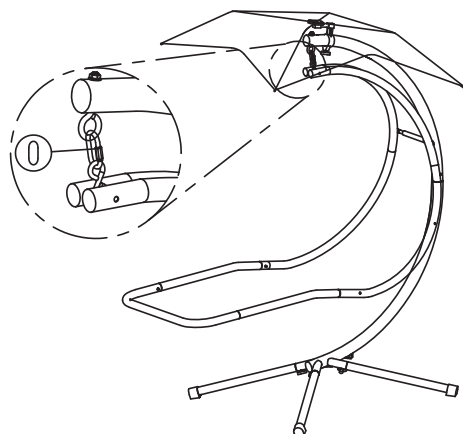
5



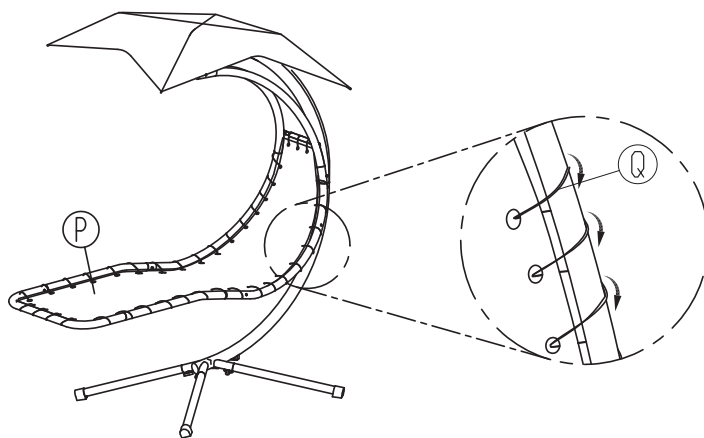
6

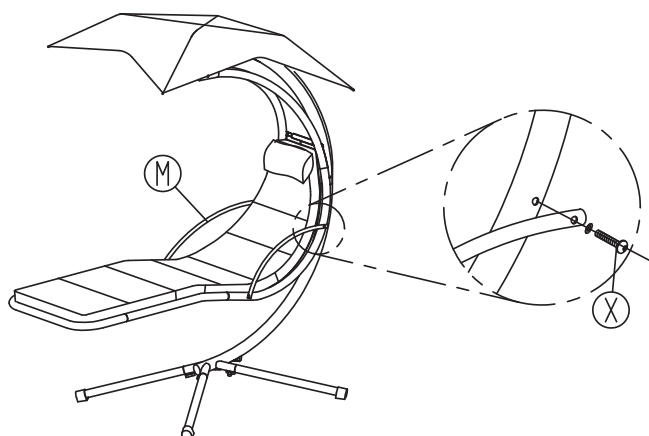
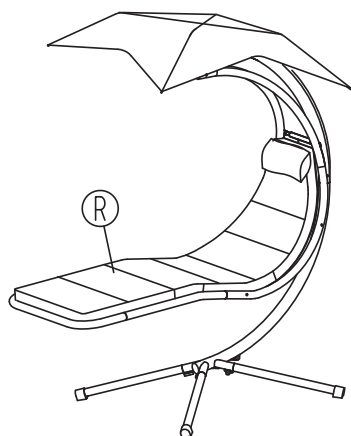


7



8





Kontaktní údaje a servis

Pokud nenaleznete řešení problému v tomto návodu k obsluze nebo v případě záruční či pozáruční opravy, kontaktujte autorizované servisní středisko, které Vám s problémem poradí, seznam servisních středisek najdete na www.avenberg.cz/sk

- Internet: www.avenberg.cz/sk
- E-mail: servis@avenberg.cz

Ochrana životního prostředí, zpracování odpadů



Spotřebiče, výrobky, příslušenství a obaly by měly být dodány k opětovnému zhodnocení nepoškozujícím životní prostředí.

Nevyhazujte použité výrobky, spotřebiče nebo zařízení do domovního odpadu!

Zlikvidujte výrobek prostřednictvím schváleného recyklačního provozu nebo prostřednictvím komunálního zařízení na likvidaci odpadu nebo sběrného dvora. Dbejte platných předpisů! V případě pochyb se poradte s recyklační firmou. Veškeré obalové materiály nechte zlikvidovat v souladu s ekologickými předpisy. Takto odevzdané výrobky nebo spotřebiče budou shromážděny, rozebrány a dodány k opětovnému zhodnocení nepoškozujícím životní prostředí.

RELAXÁLÓ RINGASZÉK
COLOMBO

TYP: PH006

HASZNÁLATI UTASÍTÁS

(az eredeti használati utasítás fordítása)

AVEN[®]
BERG



HU



A TERMÉK HASZNÁLATA ELŐTT OLVASSA EL A HASZNÁLATI UTASÍTÁST!

Tartsa meg a használati útmutatót a későbbi használatához, és adja tovább minden más felhasználónak! FIGYELEM! A termék nem tartozik gyermekek kezébe! Ez a termék nem játék vagy játékra szánt termék! Ne helyezze a terméket hőforrások vagy nyílt láng közelében! A biztonsági utasítások be nem tartása nemcsak személyes egészségkárosodással, hanem vagyoni kárral vagy a termék károsodásával is járhat!



Biztonsági utasítások

FIGYELEM:

-  Csak a szabadban használja!
-  A termék használata előtt figyelmesen olvassa el a használati utasítást és őrizze meg későbbi használatra!
-  Egyenletesen töltsse be a terméket, és ne lépje túl a megadott maximális terhelést. Soha ne üljön vagy feküdjön csak a termék szélére, komoly sérülés veszélye áll fenn a termék hordozása vagy felborulása miatt - mindig ügyeljen az egyenletes terhelésre!
-  FIGYELMEZTETÉS: Soha ne lépje túl a megadott maximális teherbírást!
-  Soha ne használja a nyugágyat más célra! Tilos a napozóágyon állni, ugrálni, az építményen lógni, az építmény részein hintázni stb.! Ez a termék szerkezetének károsodását vagy súlyos sérülést okozhat.
-  Használat előtt ellenőrizze, hogy a termék megfelelően van-e összeszerelve, és hogy minden csatlakozás és retesz szorosan meg van-e húzva vagy rögzítve.
-  A termék nem gyerekjáték! Ezért ügyeljen arra, hogy ne játsszanak a termékkel!
-  Sérülések, például becsípő ujjak stb.
-  Mindig ügyeljen a gyerekekre!
-  Soha ne akasszon fel semmilyen tárgyat a termék szerkezetére, valamint a napágy támaszaira vagy bordáira, és ne akasszon rá kézzel!
-  A nyugágyat mindig csak sík és szilárd felületre helyezze, a védőtetőt mindig rögzítőcsavarokkal rögzítse!
-  A terméken végzett bármilyen módosítás veszélyes lehet, soha ne végezzen módosításokat vagy változtatásokat a terméken!
-  Soha ne helyezze a terméket tűz, hőszugárzó, szálló szikra stb. közelébe.
-  A termék meggyulladhat vagy megsérülhet!
-  Szeles idő esetén, illetve vihar vagy szélvihar előtt a terméket megfelelően biztosítani kell felborulás vagy sérülés ellen, például további rakodással vagy rögzítéssel. Egy szellőkés elkaphatja és felboríthatja, anyagi vagy egészségi károkat okozva, beleértve a termék károsodását is!
-  Ügyeljen arra, hogy gyermekek, emberek vagy állatok ne mozogjanak a napozóágy körül vagy alatt, amikor azt használják, mert fennáll a sérülés veszélye.

FIGYELEM:

A termék kizárólag a napsugarak elleni védelemre és árnyék létrehozására szolgál! Nem eső, kedvezőtlen időjárási viszonyok vagy hó elleni védelemre szolgál! A gondos és körültekintő kezelés jelentősen meghosszabbítja a termék élettartamát!

FIGYELEM!

A csomagolóanyagokat, különösen a műanyag zacskókat tartsa gyermekektől távol! Fulladásveszély! A csomagolóanyagot megfelelő módon ártalmatlanítsa!

FIGYELEM!

Nem kereskedelmi használatra készült! Csak otthoni használatra!

Szállítási terület

Az első üzembe helyezés előtt kérjük, ellenőrizze a szállítmány teljességét és a látható sérüléseket. Ellenőrizze az egyes alkatrészlistát az összeszerelési útmutatóban található alkatrészlistával együtt. Ha a termék nem teljes, vagy egyes részei sérültek, ne szerelje össze és ne használja a terméket! Először töltsé ki, és csak utána kezdheti el használni.

A termék gondozása, karbantartása és kezelése

Gondos, körültekintő és helyes használattal jelentősen meghosszabbítja a termék élettartamát! A pihenőágy gyakorlatilag nem igényel különösebb és igényes karbantartást.

Törölje le a nyugágy szerkezetét nedves és puha ruhával vagy szivaccsal és szappanos vízzel, ne használjon agresszív tisztítószerkeket vagy súrolószereket. Ez károsíthatja a termék szerkezetének felületét.

A termék nem víz elleni védelemként szolgál. Ha váratlanul víz kerül az anyagra, ajánlatos azonnal eltávolítani, hogy elkerülje az anyag sérülését stb.

Ha nem használja a nyugágyat, vagy rossz idő esetén, mindig biztosítsa a nyugágyat sérülések ellen, és alaposan rögzítse a nyugágy szerkezetét is! Egy szellőkés károsíthatja a nyugágy szerkezetét vagy felboríthatja, egészség- vagy anyagi kárt okozva! Ilyen esetekben javasoljuk a nyugágy áthelyezését védett helyre, például fészer, lugas alá stb. Javasoljuk továbbá, hogy a nyugágyat védőfóliával takarja le, ha nem használja.

Rendszeresen ellenőrizze az egyes csatlakozások merevségét és tömítettségét, valamint a zsanérokat stb.

Javasoljuk, hogy a nyugágyat száraz, szellőző, védett és biztonságos helyen tárolja.

Soha ne hagyja kint a nyugágyat az időjárástól stb.

Ellenőrizze és rendszeresen enyhén kenje meg a szerkezet részeit. Sérülés, felület- vagy fedőfeszíték kopás, stb. esetén a sérült területeket új megfelelő bevonattal javítsa ki a korrózió megelőzésére.

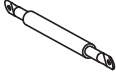
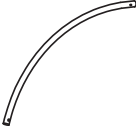
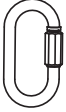
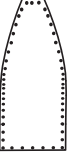
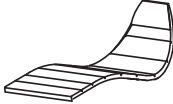
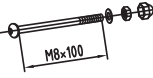
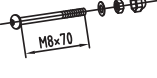
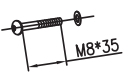
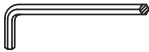
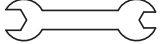
Szezonon kívül a terméket száraz, biztonságos és szellőző helyiségben kell tárolni. Tárolás előtt a szoláriumot alaposan meg kell szárítani, és csak száraz állapotban kell tárolni. Ha szövetet vagy szerkezetet át nem eresztő fóliába használ (csomagol), páralecsapódás, korrózió vagy penészképződés léphet fel.

Az anyag vagy szerkezet színtartósságában a napfény hatására bekövetkező változások normális jelenségnek számítanak, elhasználódnak, és nem adnak okot panaszra!

Műszaki adatok

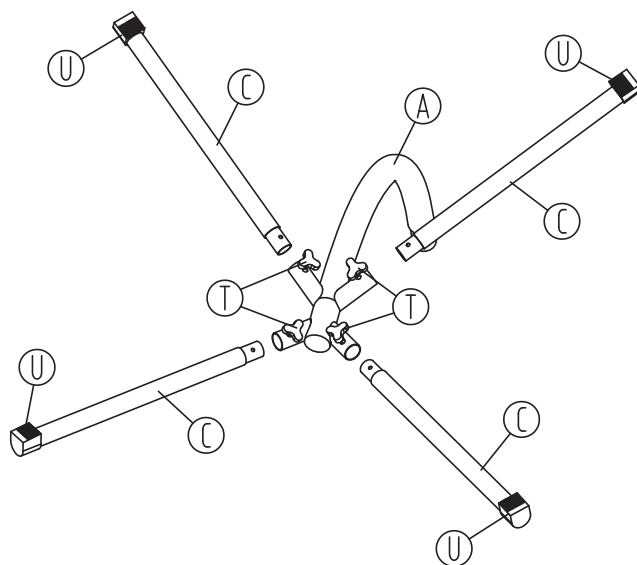
TÍPUS	PH006
MÉRET	197×104×200
MAX. TERHELHETŐSÉG	100 kg

Összeszerelés - az alkatrészek leírása

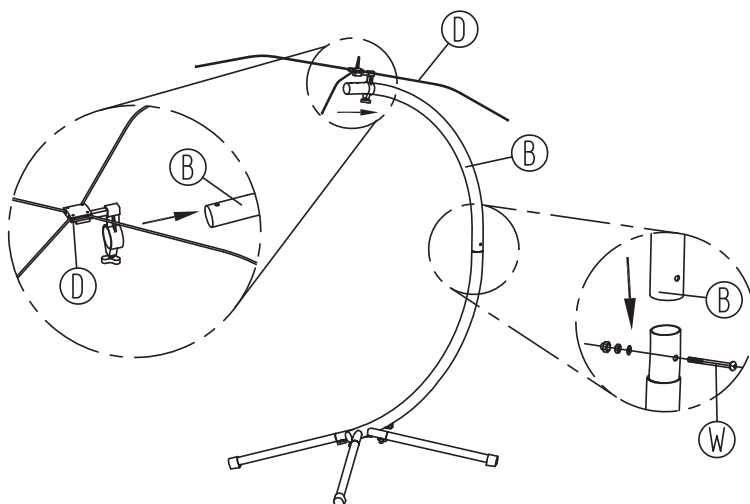
				
A 1 x	B 1 x	C 4 x	D 1 x	E 1 x
				
F 1 x	G 1 x	H 1 x	I 1 x	J 1 x
				
AA 1 x	AB 1 x	M 2 x	N 1 x	O 1 x
				
P 1 x	Q 1 x	R 1 x	S 1 x	T 4 x
				
U 4 x	V 1 x	W 1 x	X 4 x	Y 2 x
				
Z 1 x	Z1 1 x			

Hajtsa végre az összeszerelést az ábra szerint

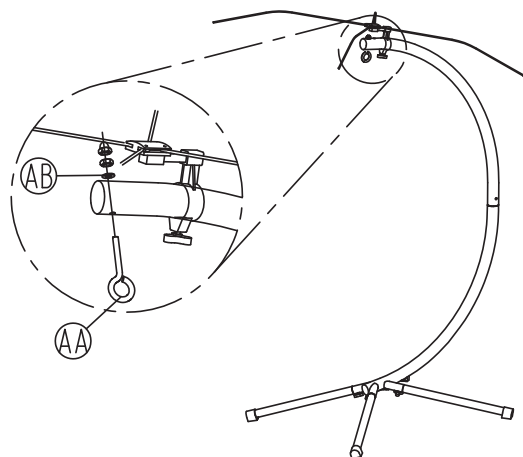
1



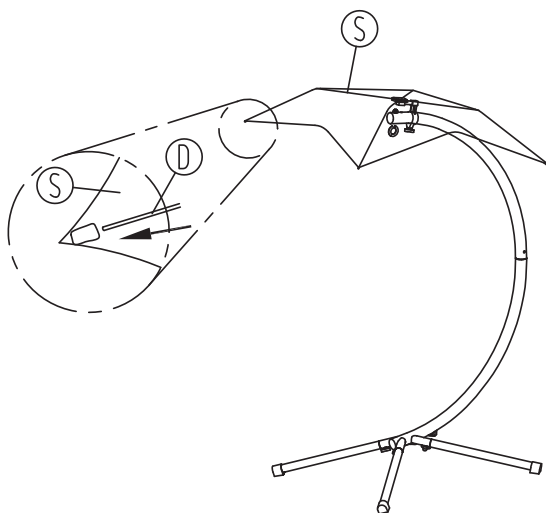
2



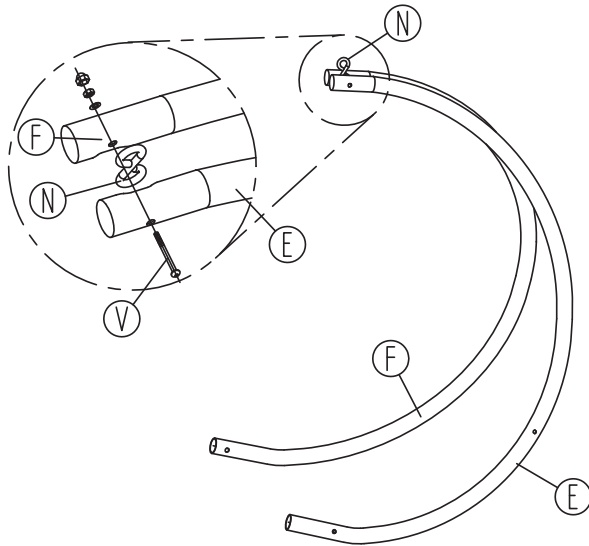
3



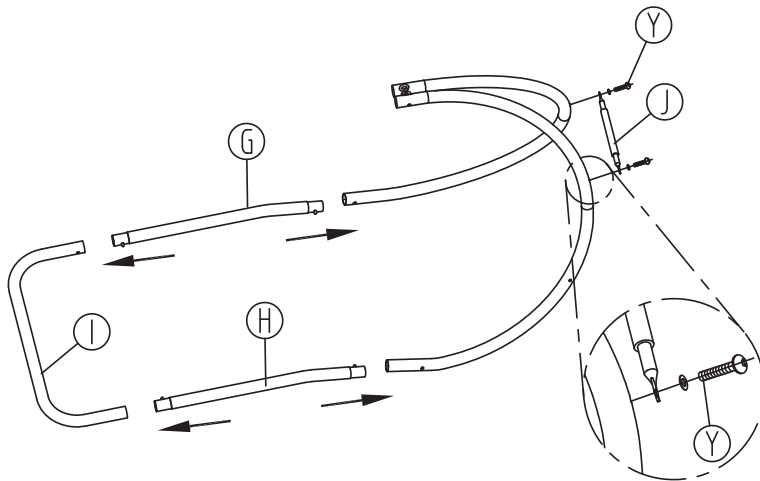
4



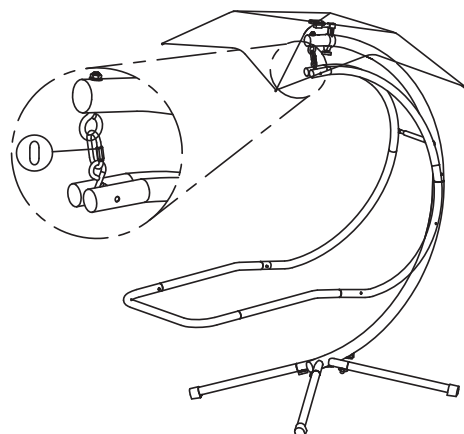
5



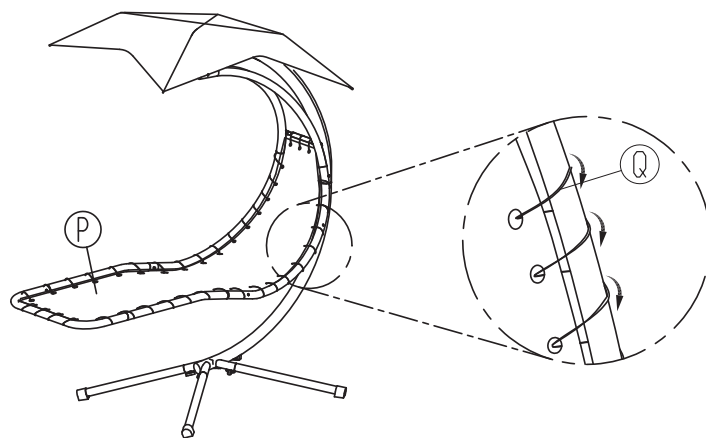
6



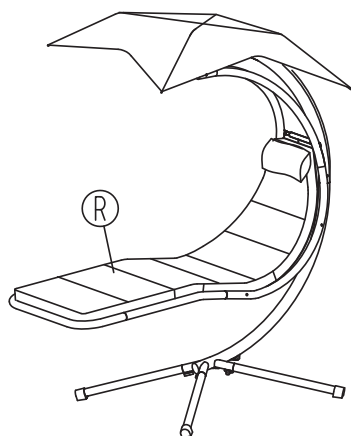
7



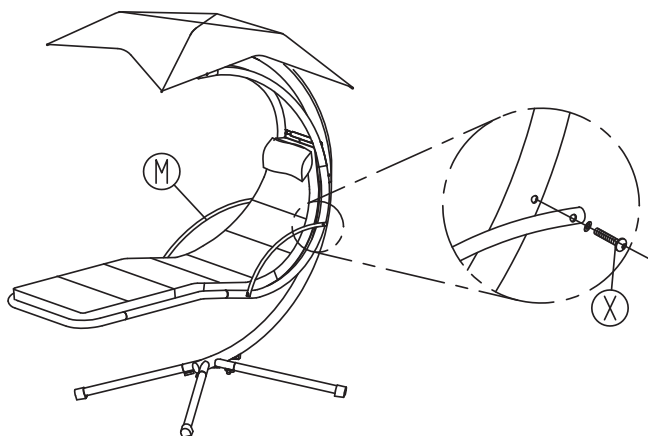
8



9



10



Elérhetőségek és szolgáltatás

Ha nem talál megoldást a problémára ebben a kézikönyvben, vagy garanciális vagy garanciát követő javítás esetén forduljon egy hivatalos szervizközponthoz, hogy segítsen a probléma megoldásában, a szervizközpontok listája a www.avenberg.hu oldalon található.

- Internet: www.avenberg.hu
- E-mail: info@avenberg.hu

Környezetvédelem, hulladékkezelés



A készülékeket, termékeket, tartozékokat és csomagolásokat környezetkímélő újrafelhasználás céljából kell szállítani.

A használt termékeket, készülékeket és felszereléseket ne dobja a háztartási hulladékba!

A terméket engedélyezett újrahasznosító létesítményen vagy kommunális hulladékgyűjtő telepen vagy gyűjtőudvaron keresztül ártalmatlanítsa. Tartsa be a vonatkozó előírásokat! Kétség esetén forduljon újrahasznosító céghez. Minden csomagolóanyagot a környezetvédelmi előírásoknak megfelelően ártalmatlaníttasson. Az így leadott termékeket vagy készülékeket összegyűjtik, szétszerelik és környezetkímélő újrafelhasználás céljából elszállítják.

AVEN[®] BERG

Vše pro dílnu, dům a zahradu za nejnižší ceny
naleznete na www.avenberg.cz



Raz, 
dva, 
tři... 
Hotovo!